

Distr.: Limited
1 April 2005
Arabic
Original: English

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



منظمة الأمم المتحدة للطفولة

المجلس التنفيذي

الدورة السنوية لعام ٢٠٠٥

٦-١٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٥

البند ٥ من جدول الأعمال المؤقت*

توصية بالموافقة على موارد عادية إضافية لبرامج قطرية معتمدة

موجز

وافق المجلس التنفيذي في دورته العادية الثانية لعام ٢٠٠١ (المقرر ٢٢/٢٠٠١) على الرقم المستهدف المقدر للتمويل والخطة المالية الواردين في الخطة الاستراتيجية المتوسطة الأجل للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥ (E/ICEF/2001/13 و Corr.1). وتستند مستويات التخطيط الخاصة بالموارد العادية للبرامج القطرية إلى الخطة الاستراتيجية المتوسطة الأجل المعتمدة، وقد روعي في تحديدها أحدث إسقاطات الإيرادات والنفقات.

وتم حساب مستويات التخطيط الإرشادية للموارد العادية للفترة ٢٠٠٥-٢٠٠٦ باستخدام النظام المعدل لتخصيص الموارد العادية الوارد بيانه في الوثيقة E/ICEF/1997/P/L.17 و Corr.1 والذي وافق عليه المجلس التنفيذي في دورته السنوية لعام ١٩٩٧ (المقرر ١٨/١٩٩٧) وأكد عليه المجلس التنفيذي مجدداً في دورته العادية الثانية لعام ٢٠٠٣ (المقرر ١٣/٢٠٠٣). ونتيجة لتطبيق النظام المعدل، وبالنظر إلى المستويات الكلية المقدرة للموارد العادية المتاحة للبرامج في عامي ٢٠٠٥ و ٢٠٠٦، فإن مستوى الموارد العادية المقرر تخصيصها لـ ٥٤ بلداً تنتهي دورات برامجها في عام ٢٠٠٥ أو عام ٢٠٠٦ يفوق رصيد الموارد العادية المعتمدة المتاحة لهذه البلدان.

* E/ICEF/2005/7

وتوصي المديرية التنفيذية بأن يوافق المجلس التنفيذي على تخصيص موارد عادية بمبلغ كلي قدره ٨٠ ٣٩٧ ٧٣١ دولاراً لتمويل البرامج القطرية المعتمدة لـ ٥٤ بلداً (وترد أسماؤها في الجدولين ١ و ٢ من هذه الوثيقة) لعامي ٢٠٠٥ و ٢٠٠٦، وهي بلدان تتجاوز مستويات التخطيط للموارد العادية الخاصة بها، استناداً إلى النظام المعدل لتخصيص الموارد والمستويات الكلية المقدرة للموارد العادية القابلة للبرمجة، رصيد الأموال الموافق عليها لهذه البلدان.

أولا - مقدمة

١ - تفوق المستويات المخططة للموارد العادية لـ ٥٤ بلدا تنتهي دورات برامجها في عام ٢٠٠٥ أو عام ٢٠٠٦^(١) أرصدة الموارد العادية الموافق عليها، وذلك نتيجة لتطبيق النظام المعدل لتخصيص الموارد العادية والإسقاطات المنقحة للمستويات الكلية للموارد العادية المتاحة لتخصيصها للبرامج القطرية في عامي ٢٠٠٥ و ٢٠٠٦. ويبين الجدولان ١ و ٢ أدناه رصيد الموارد العادية الموافق عليها لهذه البلدان والمبلغ الإضافي من الموارد العادية المطلوب الموافقة عليه لبلوغ المستوى المخطط. وقد وافق المجلس التنفيذي على البرامج القطرية الواردة في الجدولين للفترة المبينة، حيث تسمح المخصصات ببلوغ المستويات المخطط لها المبينة في الجدولين. وستستخدم الموارد العادية الإضافية لمواصلة تنفيذ هذه البرامج بصيغتها التي سبق أن وافق عليها المجلس التنفيذي.

الجدول ١

الموارد العادية الإضافية لعام ٢٠٠٥
(بدولارات الولايات المتحدة)

المنطقة/البلد	الوثيقة E/ICEF/	مدة البرنامج	المستوى المخطط للموارد العادية لعام ٢٠٠٥	رصيد الموارد العادية لعام ٢٠٠٥	الموارد العادية الإضافية المطلوب الموافقة عليها لعام ٢٠٠٥
			ألف	باء	(ألف - باء)
غرب ووسط أفريقيا					
بور كينا فاسو	2000/P/L.4/Add.1	٢٠٠٥-٢٠٠١	٦٧٤٩ ٠٠٠	٢٧٥٩ ١٦٥	٣٩٨٩ ٨٣٥
تشاد	2000/P/L.5/Add.1	٢٠٠٥-٢٠٠١	٣٦٨٩ ٠٠٠	٢٦٣٦ ٩١٤	١٠٥٢ ٠٨٦
جمهورية الكونغو الديمقراطية	2002/P/L.26	٢٠٠٥-٢٠٠٣	٢١٩٢٩ ٠٠٠	١٤٥٩٧ ٢١١	٧٣٣١ ٧٨٩
الرأس الأخضر	2004/P/L.5	٢٠٠٥	٦٦٠ ٠٠٠	٦١١ ٠٠٠	٤٩ ٠٠٠
غانا	2000/P/L.6/Add.1	٢٠٠٥-٢٠٠١	٣٧١٨ ٠٠٠	٣٤٦٧ ٢٥٨	٢٥٠ ٧٤٢
ليبيريا	2002/P/L.27	٢٠٠٥-٢٠٠٣	٢٨٢٦ ٠٠٠	١٠٩٦ ٥٣٦	١٧٢٩ ٤٦٤
شرق أفريقيا والجنوب الأفريقي					
أوغندا	2000/P/L.3/Add.1	٢٠٠٥-٢٠٠١	٨٥٧٦ ٠٠٠	٤٢٤٢ ٩٦٩	٤٣٣٣ ٠٣١
رواندا ^(٢)	200/P/L.1/Add.1	٢٠٠٦-٢٠٠١	٤٤٩٩ ٠٠٠	٣٨٣٤ ٠٩٨	٦٦٤ ٩٠٢

(١) هناك بلد واحد، هو غينيا - بيساو، تمتد دورة برنامجه من عام ٢٠٠٣ إلى عام ٢٠٠٧، ويُخصص لها اعتماد إضافي قدره ١ ٤٩٥ ٠٠٠ دولار لعام ٢٠٠٧ ضمن هذا المجموع.

(٢) تحتاج رواندا إلى موافقة المجلس على موارد عادية إضافية لكل من عامي ٢٠٠٥ و ٢٠٠٦ (مبلغه ٦٦٤ ٩٠٢ دولار و ٤ ٤٩٩ ٠٠٠ دولار على التوالي)، وبالتالي يرد اسمها في كلا الجدولين.

الموارد العادية الإضافية المطلوب الموافقة عليها لعام ٢٠٠٥	رصيد الموارد العادية لعام ٢٠٠٥	المستوى المخطط للموارد العادية لعام ٢٠٠٥	مدة البرنامج	الوثيقة E/ICEF/	المنطقة/البلد
(ألف - باء)	باء	ألف			
١٥١ ٤٢٦	٥٩٩ ٥٧٤	٧٥١ ٠٠٠	٢٠٠٥-٢٠٠١	200/P/L.2/Add.1	سوازيلند
٣٢ ٩٩٠	٦٣٤ ٠١٠	٦٦٧ ٠٠٠	٢٠٠٥-٢٠٠٢	2001/P/L.6/Add.1	ناميبيا
					جنوب آسيا
٦ ٤٧٦ ٨٢٤	٧ ٣٢٢ ١٧٦	١٣ ٧٩٩ ٠٠٠	٢٠٠٥-٢٠٠٣	2002/P/L.31	أفغانستان
					شرق آسيا ومنطقة المحيط الهادئ
٨٠٩ ٩٥٨	٤ ٤٩٠ ٠٤٢	٥ ٣٠٠ ٠٠٠	٢٠٠٥-٢٠٠١	2000/P/L.11/Add.1	إندونيسيا
٣٠١ ٤٥٧	٧٢٠ ٥٤٣	١ ٠٢٢ ٠٠٠	٢٠٠٥-٢٠٠٣	2002/P/L.30	تيمور - ليشتي
٢٥٧ ٦٢٧	١١ ٩٤٩ ٣٧٣	١٢ ٢٠٧ ٠٠٠	٢٠٠٥-٢٠٠١	2000/P/L.10/Add.1	الصين
١ ٣٣٤ ١٠٧	٣ ٣٧٥ ٨٩٣	٤ ٧١٠ ٠٠٠	٢٠٠٥-٢٠٠١	2000/P/L.9/Add.1	كمبوديا
١ ٧٢٨ ٦٤٠	٦ ٤٩٧ ٣٦٠	٨ ٢٢٦ ٠٠٠	٢٠٠٥-٢٠٠١	2000/P/L.12/Add.1	ميانمار
					الشرق الأوسط وشمال أفريقيا
١٠٠ ٠٠٠	٨٥٠ ٠٠٠	٩٥٠ ٠٠٠	٢٠٠٥-٢٠٠٤	2003/P/L.13	الأرض الفلسطينية المحتلة
٢٥ ٠٠٠	٢٠٠ ٠٠٠	٢٢٥ ٠٠٠	٢٠٠٥-٢٠٠٤	2003/P/L.13	النساء والأطفال الفلسطينيون في الأردن
٢٥ ٠٠٠	٢٠٠ ٠٠٠	٢٢٥ ٠٠٠	٢٠٠٥-٢٠٠٤	2003/P/L.13	النساء والأطفال الفلسطينيون في الجمهورية العربية السورية
٥٠ ٠٠٠	٣٥٠ ٠٠٠	٤٠٠ ٠٠٠	٢٠٠٥-٢٠٠٤	2003/P/L.13	النساء والأطفال الفلسطينيون في لبنان
					وسط وشرق أوروبا ورابطة الدول المستقلة ودول البلطيق
٢٦٧ ٠٠٠	٦٩٤ ٠٠٠	٩٦١ ٠٠٠	٢٠٠٥-٢٠٠٣	2002/P/L.33	الاتحاد الروسي
٥٦ ٤٢٤	٥٩٥ ٥٧٦	٦٥٢ ٠٠٠	٢٠٠٥-٢٠٠٣	2002/P/L.33	بيلاروس
١٦٣ ٠٠٠	٨٤٦ ٠٠٠	١ ٠٠٩ ٠٠٠	٢٠٠٥-٢٠٠١	2000/P/L.17/Add.1	تركيا
٣١ ١٨٠ ٣٠١	٧٢ ٥٦٩ ٦٩٩	١٠٣ ٧٥٠ ٠٠٠			المجموع

الجدول ٢
الموارد العادية الإضافية لعام ٢٠٠٦
(بدولارات الولايات المتحدة)

الموارد العادية الإضافية المطلوب الموافقة عليها لعام ٢٠٠٦	رصيد الموارد العادية لعام ٢٠٠٦	المستوى المخطط للموارد العادية لعام ٢٠٠٦	مدة البرنامج	E/ICEF الوثيقة	المنطقة/البلد
(ألف - باء)	باء	ألف			
غرب ووسط أفريقيا					
٨٢٩ ٣٣٦	١ ٢٣٣ ٦٦٤	٢ ٠٦٣ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.18/Add.1	توغو
١ ٥٣٦ ٦٣٣	٦١٩ ٣٦٧	٢ ١٥٦ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.10/Add.1	جمهورية أفريقيا الوسطى
٩١ ٠٠٠	٥٦٩ ٠٠٠	٦٦٠ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.16/Add.1	سان تومي وبرينسيبي
٢ ٢٧٥ ٧٣١	٧٣٣ ٢٦٩	٣ ٠٠٩ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.17/Add.1	السنغال
٦٤٠ ٨٣٥	٣٣٠ ١٦٥	٩٧١ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.13/Add.1	غامبيا
٢ ٠٤٠ ٦٧٩	١ ١٦٠ ٣٢١	٣ ٢٠١ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.14/Add.1	غينيا
٢١٦ ٠٠٠	٥٢٠ ٠٠٠	٧٣٦ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.11/Add.1	غينيا الاستوائية
١ ٦٣٦ ٠٠٠	١ ٣٥٤ ٠٠٠	١ ٤٩٥ ٠٠٠	٢٠٠٧-٢٠٠٣	2002/P/L.5/Add.1	غينيا - بيساو ^(٣)
شرق أفريقيا والجنوب الأفريقي					
١٠ ٩٠٤ ٤٣١	١٠ ٨٦٧ ٥٦٩	٢١ ٧٧٢ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.2/Add.1	إثيوبيا
١ ١٧٣ ٥٣٠	٦١١ ٤٧٠	١ ٧٨٥ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.1/Add.1	إريتريا
٩ ٩٠٥ ٤٢٦	١ ٨٢٧ ٥٧٤	١١ ٧٣٣ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.8/Add.1	جمهورية تنزانيا المتحدة
٣٠٢ ٧٤٩	٦٩٤ ٢٥١	٩٩٧ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.7/Add.1 and Corr.1	جنوب أفريقيا
٤ ٤٩٩ ٠٠٠	صفر	٤ ٤٩٩ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠١	2000/P/L.1/Add.1	رواندا
١ ٨٥٠ ٥٧٨	٢ ٨٣٥ ٤٢٢	٤ ٦٨٦ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.9/Add.1	زامبيا
١٩٢ ٠٠٠	١ ٨٢٩ ٠٠٠	٢ ٠٢١ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٥	2004/P/L.4	زمبابوي
١ ٧٣٧ ٩٨٨	٤ ٢٠٧ ٠١٢	٥ ٩٤٥ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.4/Add.1	ملاوي
جنوب آسيا					
٨٨ ٢٢٥	٨٧٧ ٧٧٥	٩٦٦ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.38/Add.1	بوتان
٦١٠ ٧٩٥	٤ ٣٨٩ ٢٠٥	٥ ٠٠٠ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.39/Add.1	نيبال

(٣) تمتد دورة برنامج غينيا - بيساو من عام ٢٠٠٣ إلى عام ٢٠٠٧، ويُخصص لها اعتماد إضافي من الموارد العادية قدره ١ ٤٩٥ ٠٠٠ دولار لعام ٢٠٠٧ ضمن هذا المجموع. والمبلغ المطلوب الموافقة عليه من الموارد العادية لعام ٢٠٠٦ هو ١ ٤١٠ ٠٠٠ دولار. وإذا أُضيف هذا المبلغ إلى الاعتماد المطلوب لعام ٢٠٠٧ (البالغ ١ ٤٩٥ ٠٠٠ دولار) يبلغ المجموع الكلي المطلوب الموافقة عليه ١ ٦٣٦ ٠٠٠ دولار، على النحو المبين في الجدول.

الموارد العادية الإضافية المطلوب الموافقة عليها لعام ٢٠٠٦	رصيد الموارد العادية لعام ٢٠٠٦	المستوى المخطط للموارد العادية لعام ٢٠٠٦	مدة البرنامج	الوثيقة E/ICEF/	المنطقة/البلد
(ألف - باء)	باء	ألف			
شرق آسيا ومنطقة المحيط الهادئ					
٤٤ ٠٠٠	٩٥٦ ٠٠٠	١ ٠٠٠ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.37/Add.1	تايلند
٣٩٨ ٤٤٢	١ ٣٨٨ ٥٥٨	١ ٧٨٧ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.35/Add.1	جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية
١٩٩ ٣٩٨	٧٠٧ ٦٠٢	٩٠٧ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.36/Add.1	منغوليا
الشرق الأوسط وشمال أفريقيا					
٢ ٧١٣ ٦٩٤	٣ ٤٥٥ ٣٠٦	٦ ١٦٩ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.46/Add.1	السودان
١٥٦ ٠٠٠	١ ٨٥٨ ٠٠٠	٢ ٠١٤ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٥	2001/P/L.71	العراق
٢ ٢٤١ ٦٧١	٣٩٧ ٣٢٩	٢ ٦٣٩ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.43/Add.1	مصر
٦٨٨ ٧٨٧	٣ ٩٦٢ ٢١٣	٤ ٦٥١ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.49/Add.1	اليمن
الأمريكتان ومنطقة البحر الكاريبي					
١٥٢ ٦٥٣	٥٩٣ ٣٤٧	٧٤٦ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.33/Add.1	باراغواي
٢٦٤ ٠٠٠	٥٧٦ ٠٠٠	٨٤٠ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.20/Add.1	البرازيل
١٧ ٨٢٤	٥٩٤ ١٧٦	٦١٢ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.19/Add.1	بليز
١٨٦ ٥٠٨	٢١٣ ٤٩٢	٤٠٠ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.32/Add.1	بنما
٤٥ ٢٤٢	٥٨٧ ٧٥٨	٦٣٣ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.29/Add.1	جامايكا
٥١ ٠٠٠	٥٨١ ٠٠٠	٦٣٢ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.23/Add.1	كوبا
١ ٥٢٧ ٢٧٥	١ ٢٢١ ٧٢٥	٢ ٧٤٩ ٠٠٠	٢٠٠٦-٢٠٠٢	2001/P/L.27/Add.1	هايتي
٤٩ ٢١٧ ٤٣٠	٥١ ٧٥١ ٥٧٠	٩٩ ٤٧٤ ٠٠٠			المجموع
المجموع الكلي لعامي ٢٠٠٥ و ٢٠٠٦ (الجدول ١ + الجدول ٢)					
٨٠ ٣٩٧ ٧٣١	١٢٤ ٣٢١ ٢٦٩	٢٠٣ ٢٢٤ ٠٠٠			

ثانياً - التوصية

٢ - توصي المديرية التنفيذية بأن يوافق المجلس التنفيذي على مبلغ كلي قدره ٨٠ ٣٩٧ ٧٣١ دولاراً من الموارد العادية لتمويل البرامج القطرية المعتمدة لـ ٥٤ بلداً (ترد أسماؤها في الجدولين ١ و ٢ من الوثيقة E/ICEF/2005/P/L.21) لعامي ٢٠٠٥ و ٢٠٠٦، وهي بلدان تتجاوز مستويات التخطيط للموارد العادية الخاصة بها، استناداً إلى النظام المعدل لتخصيص الموارد والمستويات الكلية المقدرة للموارد العادية القابلة للربحية، رصيد الأموال الموافق عليها لهذه البلدان.